



ICE SAILING

EN The Vikings used this discipline during their winter crusades and nowadays it is a unique way to do sightseeing. Lake Mälaren in Sigtuna, 50km from the city, is a good place to practice it on a sunny day.

FR Pratiquée par les Vikings pendant leurs expéditions hivernales, cette discipline est aujourd'hui une façon originale de faire du tourisme. Le lac Mälaren de Sigtuna, à 50km de la capitale, est un bon endroit pour tenter la voile sur glace par une belle journée ensoleillée.

www.visitstockholm.com



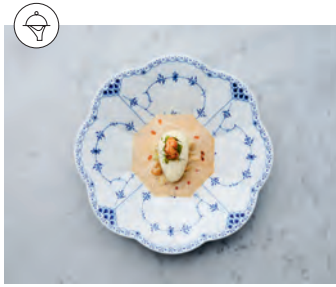
LUCY'S FLOWER SHOP

EN Mixologists Ola Carlson and Alex Skärln created a concept that showcases innovative Nordic-style cocktails without forgetting the classics.

FR Les mixologues Ola Carlson et Alex Skärln ont créé un concept qui met en vedette des cocktails innovants de style nordique, sans oublier les grands classiques.

Ranked 49 of The World's 50 Best Bars
Listé 49^e du classement The World's 50 Best Bars

Birger Jarlsgatan, 20
www.lucystockholm.se



OPERAKÄLLAREN

EN Chef Viktor Westerlind leads the kitchen of the oldest restaurant in Sweden – it opened in 1787 – and presents a decadent fine dining Michelin experience.

FR Le chef Viktor Westerlind, aux commandes des cuisines du plus ancien restaurant de Suède – ouvert en 1787 –, présente une somptueuse expérience gastronomique Michelin.

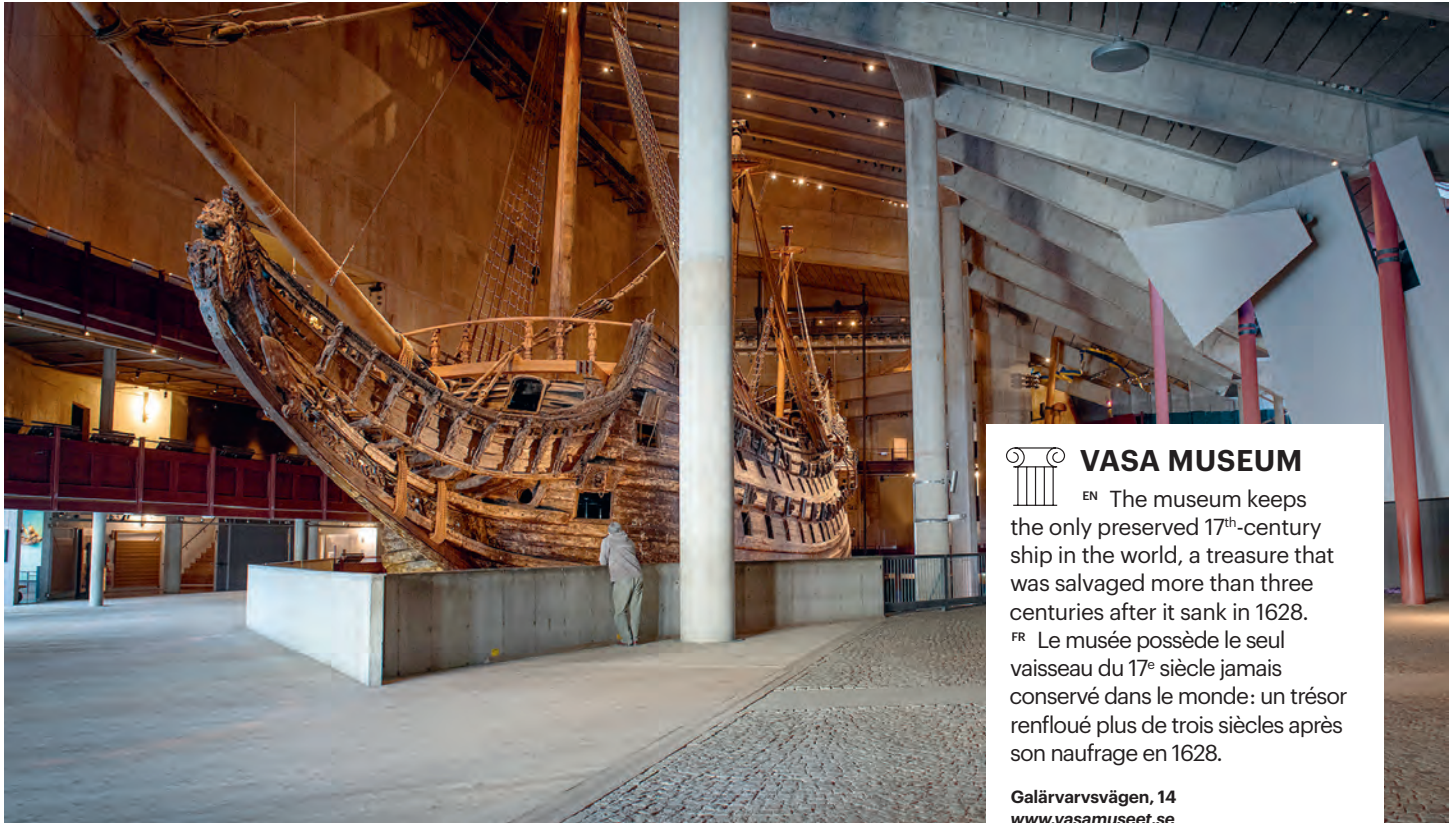
Karl XII:s torg
+46 8 676 58 00
www.operakallaren.se

TIP → 1

EN The best Schnitzel in town is served at Portal, a neighbourhood cosy restaurant committed to high levels of sustainability.
FR Pour le meilleur Schnitzel de la ville, rendez-vous au Portal, un chaleureux restaurant de quartier, fortement engagé en faveur du développement durable.
Sankt Eriksplan 1
www.portalrestaurant.se

TIP → 2

EN Clarion Hotel Sign is conveniently located close to the central train station and features a panoramic spa overlooking the city.
FR Le Clarion Hotel Sign est proche de la gare centrale et dispose d'un spa panoramique avec vue sur la ville.
www.nordicchoicehotels.com



VASA MUSEUM

EN The museum keeps the only preserved 17th-century ship in the world, a treasure that was salvaged more than three centuries after it sank in 1628.

FR Le musée possède le seul vaisseau du 17^e siècle jamais conservé dans le monde: un trésor renfloué plus de trois siècles après son naufrage en 1628.

Galärvarvsvägen, 14
www.vasamuseet.se

🕒 2H45 ☀️ 3 DIRECT LUXAIR FLIGHTS/WEEK*

Stockholm
SWEDEN

EN With water playing an essential part in the city's life – and its 14 islands –, the colours, architecture and design of the Swedish capital are a good reason for an urban gateway.

FR L'eau est omniprésente dans la vie de cette ville et ses 14 îles: les couleurs, l'architecture et le design de la capitale suédoise sont autant de bonnes raisons pour une escapade urbaine.

Texts → David Palacios Photos → Visit Stockholm, Stureplansgruppen, Nobis Hospitality Group, Vasamuseet SMTM